

報日環循

西曆一千八百八十二年七月十八號

小 火 船 仔 出 賃

啟者本店常有各埠煤炭發客堅固快捷火船仔數只賃往各處或帶快信或遊河拖船出入口俱皆利便妥當如貴客光顧請至同文街興利店面議價甚相宜此佈

光緒八年正月十八日

同文街興利店謹啟



**選錄**  
諭旨恭錄 ○五月十五日奉 上諭禮親王世鐸等奏會同盤查內銀庫完竣一摺此次該王大臣會同管庫大臣將內銀庫銀兩逐細批查按原存數目計短銀七百五十兩庫儲項項短銀毫應如何着落賠補之處着戶部議奏內庫重地關係緊要嗣後派出查庫王大臣務當認真盤查嚴防弊端並着前鋒統領護軍統領隨時督飭所屬實力稽查毋得稍有疎懈以昭慎重欽此○同日兵部題考試八旗文童監射大臣監試御史開列請點各一本奉 旨着派隆慶監試馬步射欽此○同日奉 旨着寶璋李長源陳春輝俞忠恒呂申趙業南王翔麟晃振綱着以知縣用劉元度景鴻藻吉善黃麟元趙志杰石作瑗馬步瀛俱着以直隸州州判用蕭茂乾吳純青吳秉鳳丁枚徐東璧張金鑑蕭柄樞將岐易伊煥章王舉林葉芳賀壽同李顯春王殿甲沈芝任長祿劉向文李植田戴清諸俱着以教職用周安冕郝炳麟劉致潔薛華序陳連于友韓劉維賢陳錫周王受豫朱純熙常如棟俱着以佐雜等官用欽此○二十日奉 旨周瑞清補授太常寺卿欽此○同日奉 上諭吏部等衙門奏遵議吉林添設道員等官一摺此次吉林添設道員缺着吉林分巡道請簡放餘依議該部知道欽此○二十一日奉 旨錢桂森轉翰林院侍讀學士補授翰林院侍講欽此○二十二日奉 旨湖南正考官着葉大焯去副考官着楊文瑩去欽此同日奉 旨四川正考官着烏拉布去副考官着張人駿去欽此同日奉 旨甘肅正考官着楊鼎勳去副考官着楊

革道員裕庚前隨故督臣英翰在廣東差遣經將軍長善前撫臣張兆棟辦在案即使小有才幹豈堪復用裕庚派管報銷局務總司出入糶糴軍需款項似非幕僚官非官聞該員在院夙夜交結州縣得此倚任能無搖搖而不通聲氣乎臣忝任言責既有所聞不敢安於緘默擬請 旨嚴飭該撫臣裕庚並行驅逐抑或 簡派人員認真查辦以清幕府而肅官常是否有當伏乞 皇太后 皇上聖鑒訓示謹奏奉 旨已錄○御史徐克剛片 再竊維德懋懋官功懋懋賞保舉所以酬勞績昭激勵也風聞安徽撫臣裕祿咨送籌辦甘肅人員案內有候補知府彭祿得保補缺後以前員用候補知縣沈鑑得保補缺後以直隸州州判查該府彭祿辦理有年陸成巨富爲撫臣裕祿倚信停捐後委辦捐冊赴部順道咨送吏部驗看乃於未經回省之前數日轉委署寧國府事外間噴有煩言謂假公濟私以酬知交該縣沈鑑於該撫開辦湖湖關即經撫臣裕祿派充提調此後連年委辦稅冊赴部委署巢縣知縣委辦解州林餉銀委司總辦鹽河厘務未嘗一日賦閑焉能於差使絡繹中兼籌甘餉乎院省人員紛紛傳說謂幕中有人好作官此二員者均未聞兼有軍需局籌餉局等差務而濫膺保名器之濫至於此極恐尚不止彭沈沈鑑已也應請旨嚴飭該撫臣裕祿查明彭沈沈鑑保案一併撤銷以息人言而重名器是否有當附片肅陳伏乞 聖鑒謹 奏奉 旨已錄

**新**  
五月二十八日 督撫憲轅報 兼署督憲 二客沉波 前月二十八日有姚葉二姓係外省人在某衙署內撫憲裕出府往北較場閱看武月課並考拔 幕者因事旋里有謂其欲赴順天鄉試在泰來棧寄寓是日欲搭 鎗桿兵丁隨往候選州知府候補知府嚴學謙 附招商局輪船到上海所有行李衣物經已搬往輪船人亦早到 赴潮屬公幹知府候補知府嚴學謙 適有要話面囑朋友隨即回棧與友坐談其時已下午五點鐘各 知黃嘉敬舉到由廠回補用同知劉家柱候 自告別其棧主梁某偕同姚葉二客由小艇到招商局輪船駛行 補藩經歷文海俱舉辭回廠會牛肚司陳 未幾即遇保安夜火船由省啟行動輪之際波濤洶湧各艇早爲 寶慶舉辭赴任從九品丁寶舉舉到由瓊州 遠避詭計艇把提不及爲浪所覆遂遭沉溺救生船弁兵聞聲即 公幹同候補典史緒繼繼舉到由瓊州回票 至鼻水撈救無如潮長水深船艇多在此灣泊無從援救僅救梁 知聞計丁母憂從九品錢福坦舉到服闋回 橫水渡經遇見有一屍浮水面乃係姚某葉姓屍身現着人沿

**城**  
五月二十八日 督撫憲轅報 兼署督憲 二客沉波 前月二十八日有姚葉二姓係外省人在某衙署內撫憲裕出府往北較場閱看武月課並考拔 幕者因事旋里有謂其欲赴順天鄉試在泰來棧寄寓是日欲搭 鎗桿兵丁隨往候選州知府候補知府嚴學謙 附招商局輪船到上海所有行李衣物經已搬往輪船人亦早到 赴潮屬公幹知府候補知府嚴學謙 適有要話面囑朋友隨即回棧與友坐談其時已下午五點鐘各 知黃嘉敬舉到由廠回補用同知劉家柱候 自告別其棧主梁某偕同姚葉二客由小艇到招商局輪船駛行 補藩經歷文海俱舉辭回廠會牛肚司陳 未幾即遇保安夜火船由省啟行動輪之際波濤洶湧各艇早爲 寶慶舉辭赴任從九品丁寶舉舉到由瓊州 遠避詭計艇把提不及爲浪所覆遂遭沉溺救生船弁兵聞聲即 公幹同候補典史緒繼繼舉到由瓊州回票 至鼻水撈救無如潮長水深船艇多在此灣泊無從援救僅救梁 知聞計丁母憂從九品錢福坦舉到服闋回 橫水渡經遇見有一屍浮水面乃係姚某葉姓屍身現着人沿

**海**  
海擄取未審得 酒醉斃命 華德里有某甲攻玉之工也酷好杯中物每飲必醉習以爲常二十八日往板箱巷玉器店收取帳項銀兩此店東亦豪飲 同否也○橫沙 者謂今日清溪數目必須抽出洋蚊一枚以作東道而消永晝某漫應之未幾殺殺紛紛陳言酒排列某投所好大暢雅懷飲至半時店東 演戲 聞南邑 言曰君酒量固豪亦不過一二斤如能再飲十茶盅者我明日即備銀二圓再作東道決無爽約某此時酒興勃發遂邀座中二友爲証 橫沙鄉招集伶 遠如鯨吸百川甚形得意迨飲至八九品店東恐輪銀二圓暗着其伴用芥末放此酒內某不及察盡杯而飲醉醺醺殊甚猶吸食水烟末 人演劇名曰大 幾即醉倒在地店東着伴扶之回店同伴以爲酒醉常事置之不理及至夜半嘔吐並作痰湧如泉同伴伴醫藥灌救不及登即斃命函報 集會現沿途遍 其婦子家人到店索命店東托人力爲排解遂依眾議補回銀一百兩其同席伴証二人各罰十兩然後貨相成殮焉○控紳勒索 貼佈啟定于初 聞潮陽縣屬有陳姓因案解縣訊明白交鄉局具保釋放昨有陳鍾氏赴撫轅呈控其夫雖蒙縣交局保釋而局紳周某串差勒索 三日開演省中 將氏夫復押差館至今未釋請爲查究二十五日裕制憲批云查本案于上年五月間據該縣訊明結案並將陳鍾氏交峽山公局保 士女多擬買舟 領等由詳銷案經批准飭遵在案據呈因周應元等勒索不遂仍將氏夫陳鍾氏解回差館禁押如果屬實該縣何致毫無覺察其中是 往以飽眼福云 否另有別情仰按察司會同布政司即飭潮陽縣刻日查明分別懲究一面另傳公正紳耆到案速將陳鍾氏交保領回毋延粘抄前發

**中外新**  
舟行紀畧二 十一日午正船在經緯四十一度四十三分緯線一百五十四度五十一 分共行二百七十英里然自朝至暮大雨如注寒暑針下至五十二度因雨不能登船面 遠眺遂隨手取案頭之書披閱適得一本乃英國院紳查兒德極士所著偶讀其五百六 十二頁觀焉則說英廷宜取中國日本亞細亞等國是其所著意立言可以概 想遂不復觀將書置回案上再取一卷爲美國詩人龍飛露詩集竟日觀玩頗得詩中佳 趣十二日正午船在經緯四十三度二十四分緯線一百五十九度二十九分共行二百 三十英里寒暑針四 七度天氣頗寒亟開箱取棉襖船中有英國天主教士史編沙適 到開談因問史君龍飛露爲美國詩人而英國亦有詩人拜倫均爲歐人傳誦未審二子 詩學孰優史君謂二子以能詩鳴於世雖分伯仲惟拜倫詩多靡曼之辭未得風雅之正 究不若龍飛露詩感慨激昂雄健絕倫淋漓盡致也予以爲然歎予謂龍詩中如開憲一 給發護照 金山尼倫尼高魯報云西歷七月十六日有華人四十名欲附急的火 船回華赴稅關領取護照各人將姓名籍貫等註明關吏安馬士即每人給發一紙 其給紙時亦經關員查驗明確頗形慎重云○華人被劫 金山報云些咕的省派 利華有華人洗衣店名三和者於十六日晚八點鐘時候被土匪二人持炮闖入用 鎗禁嚇華人使勿聲張華人因各伴外出難以抗拒遂乘勢擄去華人赴官衙稟報經飭差捕 番乃倒篋傾箱將所儲銀二百五十圓席捲而去厥後華人赴官衙稟報經飭差捕 賊追匪十七日午候有土人作線引至土匪寓所起回匪銀二百四十圓遂並人解 回衙署候官訊究焉○議制華人 金山報謂本埠番人飽食終日無所用心常以 苛待華人爲事昨三十日議將本埠地方分作十二段每段設一頭人統帶壯勇二 千查華人所居之地段如有不合意者則着遷出境外倘置諸不恤不肯遷徙則督 校正 昨錄五月二十九日朝有華人在卑理羅寬火船作工失足跌斃一事茲悉其人姓鄭名 恒係福建人氏乃附搭火船之客而非工役也當即昇至東華醫院經李醫生調治漸有起色 想無性命之虞矣前云歷數點鐘鐘氣絕者乃傳說之訛耳○法國近聞 倫敦電報信息云法 廷現給發福格蘭銀一十四萬枚以充征端尼士軍需蓋此款乃備下半年經費者則法之於 端尼士必欲力征經營而不肯稍遺餘力矣○意大利國地震 意大利信息云西歷六月初 六朝尼布路士城地地震約歷七個鐘頭之久而後止幸未有損傷人物傾塌屋宇焉○美 邦火災 西歷六月十三日美國文地路城信息云域多理士爪處昨遭同祿之殃燒去舖 宇貨物價值約數十萬圓亦一慘災也○案詳臬署 前錄饒元輝於五月二十四日欲騙 四百八十張值銀三百七十圓一案六月初一日復經提訊據原告供稱被告富買賄之時訂 明出貨後即將銀清交故附貨至船偕同往某行取銀詎至是處被告着俟於門外不見



續送入訪其人則行中前無識其人者始知被  
告從後門去也急請小輪船往追約歷半點之  
久追及則見被告與諸皆在遠前渡船拖回港  
中後香帶往取銀之屋乃香港大酒店也官錄  
供畢命押候詳解臬司審訊○花園獲蛇  
初一日下午有在附近士公司住眷之花園  
捕得一蛇身長六尺餘其大如手腕以示於人  
莫識為何蛇也○積匪繫獄 黃玉積憤鬱匪  
也初一日又因行竊被拘到案官查舊牆悉其  
前曾繫獄十次乃判禁監十四日罰作苦工

**火船** 啟者本行有火  
船一隻名香港  
準期初六下午  
五點鐘開行  
往上海如 貴客  
欲附貨搭船者  
請至本行面議  
壬午年五月初三日  
禪臣洋行啟

**火船** 啟者本行有火  
船一隻名盛  
準期初六下午  
四點鐘開行  
往西貢如 貴客  
欲附貨搭船者  
請至本行面議  
壬午年五月初二日  
同記公司啟

**火船** 啟者本行有火  
船一隻名巴路  
準期初六下午  
四點鐘開行  
往安南如 貴客  
欲附貨搭船者  
請至本行面議  
壬午年五月初二日  
上環同記公司啟

**火船** 啟者本行有火  
船一隻名巴路  
準期初六下午  
四點鐘開行  
往安南如 貴客  
欲附貨搭船者  
請至本行面議  
壬午年五月初二日  
上環同記公司啟

**火船** 啟者本行有火  
船一隻名巴路  
準期初六下午  
四點鐘開行  
往安南如 貴客  
欲附貨搭船者  
請至本行面議  
壬午年五月初二日  
上環同記公司啟

**火船** 啟者本行有火  
船一隻名巴路  
準期初六下午  
四點鐘開行  
往安南如 貴客  
欲附貨搭船者  
請至本行面議  
壬午年五月初二日  
上環同記公司啟

**火船** 啟者本行有火  
船一隻名巴路  
準期初六下午  
四點鐘開行  
往安南如 貴客  
欲附貨搭船者  
請至本行面議  
壬午年五月初二日  
上環同記公司啟

**火船** 啟者本行有火  
船一隻名巴路  
準期初六下午  
四點鐘開行  
往安南如 貴客  
欲附貨搭船者  
請至本行面議  
壬午年五月初二日  
上環同記公司啟

**火船** 啟者本行有火  
船一隻名巴路  
準期初六下午  
四點鐘開行  
往安南如 貴客  
欲附貨搭船者  
請至本行面議  
壬午年五月初二日  
上環同記公司啟

**貴重地段出投** 啟者拍賣人機地士承典主命於英一千八百八十二年七月二  
十二號禮拜六即唐六月初八日下午二點鐘在蘭桂芳有屋二  
間連地出投門牌第二十號廿二號該地段在工務司註冊第五  
十一號此屋每間闊十四尺零四個烟治深有九十九尺每年納  
地稅銀一磅十個連三個烟治又三點鐘在荷李活道有屋七  
間連地出投即是普樂園對面門牌一百零一號一百零三  
一百零五一百零七一百零九一百一十一號一百一十三號地段在  
工務司註冊第二百八十一號七間共量一千三百五十五尺每  
年納地稅銀五十九員此屋分七號逐間出投諸君欲知拍賣章  
程請向機地士或問案律師便知 六月初三機地士謹啟

**德頌** 啟者茲有全幫友會雨田附搭美  
富輪船回粵在船病終于本月初  
三丑時幸其船主名巴地臣及帳  
房李學周曹品南二位仁翁廣施  
恩德抵港至東華醫院領棺成殮  
載至省河彼親屬運回安葬生者  
感其恩澤死者亦含笑九泉矣聊  
贈聯言誌謝諸君此佈達 白  
光緒八年 六月初三日  
愚弟余九 黃松 拜識

**白告** 啟者茲復與堂與謙  
泰承辦人項受承樂  
街門牌第五十號謙  
泰家私什物舖底開  
張花紗生理倘謙泰  
欠到各行賬目俱歸  
謙泰承辦人支理與  
復興堂無涉先此聲  
明以免後論 白  
復興堂謹啟

**售發肉瓜仁** 啟者聯昌利承  
辦各江江仁瓜  
肉發客但 貴  
客光顧請移  
玉步到西營盤  
正街第十號門  
牌三層樓面議  
六月 初二日  
聯昌利謹啟

**能庇波架新** 啟者本號有火  
船一隻名那拿  
准期初六下午  
四點鐘開行  
往安南如 貴客  
欲附貨搭船者  
請至本行面議  
壬午年五月初二日  
同記公司啟

**等山金售濱橫** 啟者本公司有火輪船一隻名急的准期於六月十五  
日下午三點鐘開行前往舊金山正埠接連南北亞美  
利加各埠歐洲諸國路經日本橫濱往舊金山者每一  
位唐人取回水脚銀五十員往橫濱收銀廿五員若  
往利厘近省休倫準者則取水脚六十五員本公司常  
發直達橫濱由舊金山每禮拜有舟開行前往此準  
凡船未開行前一日本刻截收小件包箱則五點鐘截  
收船中貨物永無失漏之虞並船師人役各以禮貌相  
待必不滋擾附貨搭客祈至本公司面議大小事務均  
在此處辦理五月廿日 東西輪船公司謹啟

**等山金新往** 啟者本行有火  
船一隻名吉打  
準期初六下午  
四點鐘開行  
往安南如 貴客  
欲附貨搭船者  
請至本行面議  
壬午年五月初二日  
上環同記公司啟

**等山金舊往** 啟者本行有火  
船一隻名吉打  
準期初六下午  
四點鐘開行  
往安南如 貴客  
欲附貨搭船者  
請至本行面議  
壬午年五月初二日  
上環同記公司啟

**貴重地段出投** 啟者拍賣人機地士承典主命於英一千八百八十二年七月二  
十二號禮拜六即唐六月初八日下午二點鐘在蘭桂芳有屋二  
間連地出投門牌第二十號廿二號該地段在工務司註冊第五  
十一號此屋每間闊十四尺零四個烟治深有九十九尺每年納  
地稅銀一磅十個連三個烟治又三點鐘在荷李活道有屋七  
間連地出投即是普樂園對面門牌一百零一號一百零三  
一百零五一百零七一百零九一百一十一號一百一十三號地段在  
工務司註冊第二百八十一號七間共量一千三百五十五尺每  
年納地稅銀五十九員此屋分七號逐間出投諸君欲知拍賣章  
程請向機地士或問案律師便知 六月初三機地士謹啟

**再** 啟者承典主命於英七月廿六號禮拜三即唐  
六月十二日下午三點鐘在皇后大道有屋四  
間門牌一百六十三號一百六十五號一百  
六十七號一百六十九號在長街有屋六間  
門牌第二十號廿二號廿四號廿六號廿八號  
三十號地段出投該地段在工務司註冊第二  
百零二號此屋自今投之後重有二十個月合  
同每月止收租銀三百員正待合期滿期滿後  
承典收租諸君欲知詳細者請向活頓律師或  
機地士便知 六月初三 機地士謹啟

**再** 啟者承典主命於英七月十八號即唐六月  
四日禮拜二下午三點鐘有屋一間在口弦街  
百步梯門牌第二十三號即係恒安生藥店此  
屋三層樓裝修甚華美週圍天花板兼有暖  
閣屏門等件共值工料銀七百餘員現在每月  
租銀五十五員正合意者一概出投該地段在  
工務司註冊第八百五十五號字號投得者每  
百員先交定銀二十員然後交易清楚地紙交  
雲狀師立契諸君欲知拍賣章程請向機地士  
或雲狀師便知 機地士謹啟

**再** 啟者承典主命於英七月十八號即唐六月  
四日禮拜二下午三點鐘有屋一間在口弦街  
百步梯門牌第二十三號即係恒安生藥店此  
屋三層樓裝修甚華美週圍天花板兼有暖  
閣屏門等件共值工料銀七百餘員現在每月  
租銀五十五員正合意者一概出投該地段在  
工務司註冊第八百五十五號字號投得者每  
百員先交定銀二十員然後交易清楚地紙交  
雲狀師立契諸君欲知拍賣章程請向機地士  
或雲狀師便知 機地士謹啟

**再** 啟者承典主命於英七月十八號即唐六月  
四日禮拜二下午三點鐘有屋一間在口弦街  
百步梯門牌第二十三號即係恒安生藥店此  
屋三層樓裝修甚華美週圍天花板兼有暖  
閣屏門等件共值工料銀七百餘員現在每月  
租銀五十五員正合意者一概出投該地段在  
工務司註冊第八百五十五號字號投得者每  
百員先交定銀二十員然後交易清楚地紙交  
雲狀師立契諸君欲知拍賣章程請向機地士  
或雲狀師便知 機地士謹啟

**再** 啟者承典主命於英七月十八號即唐六月  
四日禮拜二下午三點鐘有屋一間在口弦街  
百步梯門牌第二十三號即係恒安生藥店此  
屋三層樓裝修甚華美週圍天花板兼有暖  
閣屏門等件共值工料銀七百餘員現在每月  
租銀五十五員正合意者一概出投該地段在  
工務司註冊第八百五十五號字號投得者每  
百員先交定銀二十員然後交易清楚地紙交  
雲狀師立契諸君欲知拍賣章程請向機地士  
或雲狀師便知 機地士謹啟

**再** 啟者承典主命於英七月十八號即唐六月  
四日禮拜二下午三點鐘有屋一間在口弦街  
百步梯門牌第二十三號即係恒安生藥店此  
屋三層樓裝修甚華美週圍天花板兼有暖  
閣屏門等件共值工料銀七百餘員現在每月  
租銀五十五員正合意者一概出投該地段在  
工務司註冊第八百五十五號字號投得者每  
百員先交定銀二十員然後交易清楚地紙交  
雲狀師立契諸君欲知拍賣章程請向機地士  
或雲狀師便知 機地士謹啟

**再** 啟者承典主命於英七月十八號即唐六月  
四日禮拜二下午三點鐘有屋一間在口弦街  
百步梯門牌第二十三號即係恒安生藥店此  
屋三層樓裝修甚華美週圍天花板兼有暖  
閣屏門等件共值工料銀七百餘員現在每月  
租銀五十五員正合意者一概出投該地段在  
工務司註冊第八百五十五號字號投得者每  
百員先交定銀二十員然後交易清楚地紙交  
雲狀師立契諸君欲知拍賣章程請向機地士  
或雲狀師便知 機地士謹啟

**廣德堂** 蓋自神農嘗百草金匱有良方藥丸一項製造多蒙各埠不同惟本堂  
之丸俱係秘傳良方不惜重本親自揀選上品地道藥料精工監製  
得法修煉成丸屢經試驗其功甚捷故傳於世利物濟人為念前非  
希圖射利實志在遠近傳揚本堂自同治甲戌年四月開張已歷多  
年蒙 士商遠傳中外馳名矣每月逢初二十六初九廿三日開例  
照原價十分減其四份實收同六成以充工費之需倘期仍照原價  
發售本堂之 戒煙丸 烏雞白鳳丸 參茸衛生丸 鹿茸寧  
神丸 寧心補腎丸 格外精微與妙效若如神倘蒙 諸尊賜顧請  
認香港南北行街口第壹間廣德堂養和軒招牌並分丸味庶不至魚  
目混珠則本堂幸甚矣 光緒壬午正月十九 廣德堂謹啟

**再** 蓋人之有恙莫不急于求醫但醫有賢愚而求醫者不可不慎若遇明者則藥  
無虛發方必有功遇昧者則徒之資財反延病甚僕自去歲結月偶染喉症腫  
痛非常瘡肉壘疊形類葡萄業已延醫十數皆無效是時喉症屢服不効反致咽  
內滿塞自結月下旬至正月初十日消滴醫水不能嚥下戚友到探探謂余  
症甚危險防症入不治矣若非明醫難以拔病幸蒙友人荐請上環大馬  
路福寧堂洪桂昌先生診視疑是雙夾喉癰藥到病除洵乎先生三世真醫儒  
理名流得祖傳真傳所以方精妙無不隨手而奏效者可知醫非明理  
不可任非廉謹謹厚良不可信是以古之用醫必選名世之後也不惟是症如見  
再牛華院之術聞瘰癧花柳傳毒尤為奪首之功僕懷甘德不敢有忘茲泐數言  
於日錄俾得傳其高明焉 壬午二月廿上環怡泰行內陳環圖啟

**再** 啟者上環永樂街門牌第二號福源棧  
生意原日係吳芝生堂吳生劉照倫堂陳  
永堂合伴同做今吳芝生堂吳生志圖別  
業將名下股份全盤頂與劉照倫堂陳  
永堂承受業已交易清楚自承頂之後仍  
用福源棧號凡有前時欠到各賬目  
概已支結清楚自後吳芝生堂吳生移借  
欠項等事俱歸經手是問與福源無涉  
特 聲明以免後論 光緒八年五月廿  
七日福源劉照倫堂陳永堂謹白

**再** 啟者上環永樂街門牌第二號福源棧  
生意原日係吳芝生堂吳生劉照倫堂陳  
永堂合伴同做今吳芝生堂吳生志圖別  
業將名下股份全盤頂與劉照倫堂陳  
永堂承受業已交易清楚自承頂之後仍  
用福源棧號凡有前時欠到各賬目  
概已支結清楚自後吳芝生堂吳生移借  
欠項等事俱歸經手是問與福源無涉  
特 聲明以免後論 光緒八年五月廿  
七日福源劉照倫堂陳永堂謹白

**再** 啟者上環永樂街門牌第二號福源棧  
生意原日係吳芝生堂吳生劉照倫堂陳  
永堂合伴同做今吳芝生堂吳生志圖別  
業將名下股份全盤頂與劉照倫堂陳  
永堂承受業已交易清楚自承頂之後仍  
用福源棧號凡有前時欠到各賬目  
概已支結清楚自後吳芝生堂吳生移借  
欠項等事俱歸經手是問與福源無涉  
特 聲明以免後論 光緒八年五月廿  
七日福源劉照倫堂陳永堂謹白

**再** 啟者上環永樂街門牌第二號福源棧  
生意原日係吳芝生堂吳生劉照倫堂陳  
永堂合伴同做今吳芝生堂吳生志圖別  
業將名下股份全盤頂與劉照倫堂陳  
永堂承受業已交易清楚自承頂之後仍  
用福源棧號凡有前時欠到各賬目  
概已支結清楚自後吳芝生堂吳生移借  
欠項等事俱歸經手是問與福源無涉  
特 聲明以免後論 光緒八年五月廿  
七日福源劉照倫堂陳永堂謹白

**再** 啟者上環永樂街門牌第二號福源棧  
生意原日係吳芝生堂吳生劉照倫堂陳  
永堂合伴同做今吳芝生堂吳生志圖別  
業將名下股份全盤頂與劉照倫堂陳  
永堂承受業已交易清楚自承頂之後仍  
用福源棧號凡有前時欠到各賬目  
概已支結清楚自後吳芝生堂吳生移借  
欠項等事俱歸經手是問與福源無涉  
特 聲明以免後論 光緒八年五月廿  
七日福源劉照倫堂陳永堂謹白

**再** 啟者上環永樂街門牌第二號福源棧  
生意原日係吳芝生堂吳生劉照倫堂陳  
永堂合伴同做今吳芝生堂吳生志圖別  
業將名下股份全盤頂與劉照倫堂陳  
永堂承受業已交易清楚自承頂之後仍  
用福源棧號凡有前時欠到各賬目  
概已支結清楚自後吳芝生堂吳生移借  
欠項等事俱歸經手是問與福源無涉  
特 聲明以免後論 光緒八年五月廿  
七日福源劉照倫堂陳永堂謹白

**新多** 啟者多寶船時文為士林所寶流傳  
海內外久矣但前板每多錯漏經本堂  
敦請 明校對且增選各省關學  
課現託點石齋用縮本法將時文七  
千餘篇刻成八本字劃清晰紙張潔  
白携諸行篋最為便益價甚相宜諸  
君欲購者請至 香港上環同慎  
安號 廠後街裕祥堂 各書坊均  
有託售 六合堂謹啟

**白告** 敬啟者所貯在內  
地第八百三十四  
號地段之蟻殼  
其賣殼之人若於  
一禮拜內不問取  
回且不給費用則  
將是殼出投以為  
貯殼之租特此聲  
明 二書  
末士公司啟

**西善法** 蓋自醫學精微微利小道而牙科神妙獨擅專門囉囉士先生者美國名醫牙科獨步芳所深悅  
誠服藉賴薪傳者也先生學成絕藝經美邦大醫院考拔特派前來所有牙症爛可補填折可駁  
續痛能止脫能再鑲自一二枚以至全副均可鑲補如常且能歷久弗變不第足壯觀瞻居然  
可供咀嚙至於牙病穿腮皆可刻期奏效固神乎其技久已遠近揚名矣芳已師事多年潛心研  
業歷遊廈門福州上海烟台天津以至京師等處所到各境彼都人士莫不嘖嘖稱奇咸謂人事  
可補天功也茲學業粗成原欲挾技出遊應世惟是蒙師過愛留供指臂兼許在館接教華人專  
一鑲牙補牙脫牙醫牙萬一症遇奇難得近師資便於指點是芳固樂於精益求精而師亦更慎  
而加慎矣原日在巡理廳右隣第七號屋茲由上洋旋港還寓中環皇后大道大鐘樓對門首一  
間倘蒙賜顧祈移玉步踵門杜鑰而進一切工夫俱保妥當價亦相宜倘欲囉囉士先生親自效  
勞均亦照價特此奉告俾得週知 光緒七年六月廿八日 西醫牙科醫生黃桃芳謹啟

**新書** 啟者本館現又有友人帶到新  
刊中國電報新編及萬國電報  
通例二書發售凡電線之創造  
電音之通傳閱之皆可瞭然於  
心目誠最新之書而足為時務  
資助者也價甚相宜諸君賜顧  
請到香港百步梯裕環日報館  
購取並有縮本佩文韻府寄售  
現存無多買者祈早賜顧是幸  
循環日報館謹啟

**白告** 啟者澳門永安堂向無開  
枝別行生意茲因于姓多  
眾凡有出外賒借等項惟  
經手是問與本堂無涉如  
本堂在各貨號取貨等項  
必需司事人簽名給蓋圖  
章方為實據特此聲明免  
至後論 光緒八年 訓  
六月吉日 澳門永安堂  
司事人歐陽文軒謹啟

**白告** 啟者澳門永安堂向無開  
枝別行生意茲因于姓多  
眾凡有出外賒借等項惟  
經手是問與本堂無涉如  
本堂在各貨號取貨等項  
必需司事人簽名給蓋圖  
章方為實據特此聲明免  
至後論 光緒八年 訓  
六月吉日 澳門永安堂  
司事人歐陽文軒謹啟

**白告** 啟者澳門永安堂向無開  
枝別行生意茲因于姓多  
眾凡有出外賒借等項惟  
經手是問與本堂無涉如  
本堂在各貨號取貨等項  
必需司事人簽名給蓋圖  
章方為實據特此聲明免  
至後論 光緒八年 訓  
六月吉日 澳門永安堂  
司事人歐陽文軒謹啟

**白告** 啟者澳門永安堂向無開  
枝別行生意茲因于姓多  
眾凡有出外賒借等項惟  
經手是問與本堂無涉如  
本堂在各貨號取貨等項  
必需司事人簽名給蓋圖  
章方為實據特此聲明免  
至後論 光緒八年 訓  
六月吉日 澳門永安堂  
司事人歐陽文軒謹啟

**白告** 啟者澳門永安堂向無開  
枝別行生意茲因于姓多  
眾凡有出外賒借等項惟  
經手是問與本堂無涉如  
本堂在各貨號取貨等項  
必需司事人簽名給蓋圖  
章方為實據特此聲明免  
至後論 光緒八年 訓  
六月吉日 澳門永安堂  
司事人歐陽文軒謹啟



有銀出揭  
啟者本公司有銀出揭  
但必須有屋宇地段貨  
倉等爲按當方准信若  
欲揭銀者可將業契枯  
來查明親身到皇后大  
道第十三號門牌雲公  
司處即金寶銀行舊渣  
打銀行對面太古樓上  
而議可也  
二〇一〇  
雲公司啟  
三月吉日